



الأمم  
المتحدة

UNEP/GFC/OEWG.1/8

Distr.: General  
16 April 2025

Arabic  
Original: English

## الإطار العالمي المتعلق بالمواد الكيميائية – من أجل كوكب خالٍ من الأضرار الناجمة عن المواد الكيميائية والنفايات

الفريق العامل المفتوح العضوية للإطار العالمي المتعلق  
بالمواد الكيميائية – من أجل كوكب خالٍ من الأضرار  
الناجمة عن المواد الكيميائية والنفايات  
الاجتماع الأول

بونتا دل إستي، أوروغواي، 24-27 حزيران/يونيه 2025  
البند 3 (أ) من جدول الأعمال المؤقت\*

الإطار العالمي المتعلق بالمواد الكيميائية: ترتيبات التنفيذ

### تنفيذ الإطار العالمي المتعلق بالمواد الكيميائية

#### مذكرة من الأمانة

#### أولاً- مقدمة

- 1- اعتمد المؤتمر الدولي المعني بإدارة المواد الكيميائية في دورته الخامسة، التي عُقدت في بون، ألمانيا، في أيلول/سبتمبر 2023، القرار 8/5 بشأن ترتيبات التنفيذ.
- 2- ودعا المؤتمر في المقرر المديرية التنفيذية لبرنامج الأمم المتحدة للبيئة إلى مواصلة تقديم الدعم إلى الإطار العالمي المتعلق بالمواد الكيميائية – من أجل كوكب خالٍ من الأضرار الناجمة عن المواد الكيميائية والنفايات، ومواصلة الاضطلاع بالمسؤولية الإدارية الكاملة عن أمانته. وشجع المديرية التنفيذية على العمل عن كثب مع البرنامج المشترك بين المنظمات للإدارة السليمة للمواد الكيميائية وغيره من المنظمات من أجل تعزيز الإطار العالمي وتنفيذه. ورحب المؤتمر أيضاً بالاضطلاع بمزيد من الأنشطة المتعلقة بجميع مجالات العمل خلال فترة ما بين الدورتين حتى دورة المؤتمر المقبلة وشجع على ذلك. علاوة على ذلك، طلبت جمعية الأمم المتحدة للبيئة، في قرارها 9/6، بشأن الإدارة السليمة للمواد الكيميائية والنفايات، إلى المديرية التنفيذية لبرنامج الأمم المتحدة للبيئة مواصلة تقديم الدعم التنفيذي للإطار العالمي.
- 3- وقد قبل البرنامج المشترك بين المنظمات للإدارة السليمة للمواد الكيميائية والمنظمات المشاركة فيه الدعوة الواردة في القرار 8/5 إلى وضع مقترحات لبرامج التنفيذ لينظر فيها المؤتمر الدولي للإطار العالمي في دورته الأولى التي ستعقد في عام 2026.

4- ويمكن الاطلاع في الوثيقة UNEP/GFC/OEWG.1/INF/11 على المعلومات الإضافية المقدمة من البرنامج المشترك بين المنظمات للإدارة السليمة للمواد الكيميائية فيما يتعلق بتنفيذ القرار 8/5.

## ثانياً- أنشطة تنفيذ القرار

5- بهدف الاستجابة للطلبات الموجهة إلى المديرية التنفيذية لبرنامج الأمم المتحدة للبيئة، أنشئ صندوق استثماري مخصص لضمان فعالية إدارة وتنسيق واستخدام التمويل المخصص للأمانة ولتمويل الأنشطة. علاوة على ذلك، حُشدت مجموعة كبيرة من الموارد المؤسسية لأجل تيسير إنشاء الأمانة وبدء الأنشطة بموجب الإطار العالمي. وقد ورد ما يقرب من 2,6 مليون دولار أمريكي لتمويل تشغيل الإطار و28,3 مليون دولار أمريكي للصندوق نفسه. وتجري إدارة هذه المساهمات وفقاً للوائح وقواعد وتوجيهات الأمم المتحدة وبرنامج الأمم المتحدة للبيئة. علاوة على ذلك، جرى شغل وظائف موظفي الأمانة الست التالية: منسق الأمانة؛ وموظف الاتصال المعني بالصحة والعمل؛ وموظف العمليات والتنظيم؛ ومساعد إداري؛ ومنسق الصندوق؛ وموظف فني مبتدئ للصندوق.

6- ويواصل برنامج الأمم المتحدة للبيئة للترويج للنهج المشتركة التي توضح المزايا الاقتصادية والبيئية والصحية للإدارة الآمنة والمستدامة للمواد الكيميائية والنفايات. وقد جرى تعاون وتأزر على نطاق واسع من أجل تنفيذ الإطار العالمي، بما في ذلك مع المنظمات الأخرى المشاركة في البرنامج المشترك بين المنظمات للإدارة السليمة للمواد الكيميائية وأمانات الاتفاقات البيئية المتعددة الأطراف المعنية بالمواد الكيميائية والنفايات، والاتفاقات البيئية المتعددة الأطراف الأخرى وأصحاب المصلحة المعنيين. ويساعد هذا النهج في دعم التعاون بين القطاعات. 7- وقد دعم البرنامج المشترك بين المنظمات للإدارة السليمة للمواد الكيميائية الأنشطة الموضحة أدناه، بالتعاون والتشاور مع أصحاب المصلحة في الإطار العالمي، أو يخطط لدعمها.

## ألف- سلسلة حلقات دراسية شبكية لدعم برامج تنفيذ الإطار العالمي

8- يعقد البرنامج المشترك بين المنظمات للإدارة السليمة للمواد الكيميائية سلسلة من الحلقات الدراسية الشبكية مساهمة منه في برامج تنفيذ الإطار العالمي. وهذه الحلقات الدراسية الشبكية مفتوحة لجميع أصحاب المصلحة المهتمين المشاركين في الإطار العالمي، وكذلك أصحاب المصلحة الآخرين الذين يعملون على تعزيز إدارة المواد الكيميائية والنفايات أو المهتمين بذلك، بما في ذلك أولئك الذين يضعون التشريعات أو يعملون في قطاعات المال والاستثمار والاقتصاد والصناعة.

## باء- الدراسات الاستقصائية العالمية

9- أجريت دراسة استقصائية عالمية في عام 2024 من أجل دعم وضع برنامج تنفيذ الإطار العالمي بشأن مشاركة قطاع الصناعة والعمل على طول سلاسل القيمة<sup>(1)</sup>. وأجريت، في أوائل عام 2025، دراسة استقصائية بغية تقييم حالة تشريعات ونظم إدارة المواد الكيميائية في البلدان.

## جيم- مشروع وثائق المناقشة بشأن برامج تنفيذ الإطار العالمي

10- أعد البرنامج المشترك بين المنظمات للإدارة السليمة للمواد الكيميائية مشاريع وثائق المناقشة الثلاث التالية بهدف دعم عملية التشاور وتوفير وسيلة لوضع مقترحات من أجل برامج التنفيذ:

(أ) جرى في حلقة دراسية شبكية، عقدت في 30 أيلول/سبتمبر 2024، تقديم ومناقشة مسألة "وضع إطار عمل عالمي بشأن برامج تنفيذ الإطار العالمي من أجل النهوض بالإدارة المتكاملة للمواد الكيميائية والنفايات: النظم الوطنية، ومشاركة قطاع الصناعة، وروابط التنمية المستدامة"؛

(1) [https://partnership.who.int/docs/librariesprovider14/default-document-library/iomc/2024-iomc-gfc-survey-findings-26-9-2024.pdf?sfvrsn=93396f90\\_4](https://partnership.who.int/docs/librariesprovider14/default-document-library/iomc/2024-iomc-gfc-survey-findings-26-9-2024.pdf?sfvrsn=93396f90_4)

(ب) جرى في حلقة دراسية شبكية، عقدت في كانون الأول/ديسمبر 2024، ولاحقاً في حلقة عمل عقدت في باريس في شباط/فبراير 2025، مناقشة مسألة "وضع برنامج تنفيذ لإطار العمل العالمي المتعلق بالمواد الكيميائية بشأن تعزيز مشاركة القطاع الاقتصادي والصناعي والعمل على طول سلاسل القيمة"؛

(ج) قُدمت في حلقة دراسية شبكية، عقدت في 20 آذار/مارس 2025، "اقتراحات لبرنامج تنفيذ الإطار العالمي المتعلق بالمواد الكيميائية بشأن تعزيز التشريعات الوطنية والقدرات المؤسسية في مجال المواد الكيميائية"، بهدف إرشاد المناقشة التي ستجري في حلقة العمل المقرر عقدها يومي 22 و23 حزيران/يونيه 2025 في بونتا دل إستي، أوروغواي.

#### دال- عقد حلقات عمل عالمية لفائدة أصحاب المصلحة المتعددين

11- عقد البرنامج المشترك بين المنظمات للإدارة السليمة للمواد الكيميائية حلقة عمل عالمية لفائدة أصحاب المصلحة المتعددين، وسيُعقد حلقة عمل أخرى من أجل تعميق عملية التشاور وإحراز مزيد من التقدم مع أصحاب المصلحة المعنيين بشأن صياغة الولايات والاختصاصات وخطط العمل للبرامج ذات الصلة، على النحو التالي:

(أ) "مشاركة القطاعين الاقتصادي والصناعي والعمل على تنفيذ الإطار العالمي المتعلق بالمواد الكيميائية"، التي عقدت في باريس في الفترة من 24 إلى 26 شباط/فبراير 2025؛

(ب) "تعزيز التشريعات الوطنية والقدرات المؤسسية المتعلقة بالمواد الكيميائية"، التي ستعقد في بونتا دل إستي يومي 22 و23 حزيران/يونيه 2025، مباشرة قبل الاجتماع الأول للفريق العامل المفتوح العضوية.

12- وقد تعقد حلقات عمل أخرى، رهنأ بتوافر الموارد.

#### هاء- الأنشطة المقررة والمقبلة

13- تشمل الأنشطة المقررة والمقبلة ما يلي:

(أ) حلقات دراسية شبكية أخرى في عام 2025 حول برامج التنفيذ المقترحة (سيتم تأكيدها لاحقاً، رهنأ بتوافر الموارد)؛

(ب) عقد حلقات عمل عالمية إضافية لأصحاب المصلحة المتعددين من أجل مواصلة تطوير مشاريع الولايات والاختصاصات وخطط العمل (سيتم تأكيدها لاحقاً، رهنأ بتوافر الموارد)؛

(ج) تنقيح مشاريع الولايات، ومشروع الاختصاصات وخطط العمل بناءً على المشاورات التي أجريت حتى الآن (الربع الثالث أو الأخير من عام 2025)؛

(د) مناقشة برامج التنفيذ وإمكانية اعتمادها في الدورة الأولى للمؤتمر الدولي للإطار العالمي المتعلق بالمواد الكيميائية؛

(هـ) الأعمال الجارية الرامية إلى توسيع محتوى مجموعة أدوات البرنامج المشترك بين المنظمات للإدارة السليمة للمواد الكيميائية وتوفير المزيد من التدريب عليها.

14- وسيواصل البرنامج المشترك بين المنظمات للإدارة السليمة للمواد الكيميائية إتاحة الخبرة والدعم الجماعيين للمنظمات المشاركة فيه مع تقدم وضع برامج تنفيذ الإطار العالمي. ويمكن الإطلاع على مزيد من التفاصيل في الوثيقة UNEP/GFC/OEWG.1/INF/11 وعلى الموقع الشبكي للبرنامج المشترك بين المنظمات للإدارة السليمة للمواد الكيميائية.

## ثالثاً - الإجراء المقترح

15- قد يرغب الفريق العامل المفتوح العضوية في أن:

- (أ) يرحب بالتقرير المتوقع أن تقدمه المديرية التنفيذية لبرنامج الأمم المتحدة للبيئة إلى جمعية الأمم المتحدة للبيئة في دورتها السابعة بشأن الإجراءات المتخذة لتنفيذ القرار 8/5 الصادر عن المؤتمر الدولي المعني بإدارة المواد الكيميائية بشأن ترتيبات التنفيذ؛
- (ب) يرحب بالأنشطة التي اضطلع بها جميع أصحاب المصلحة حتى الآن لتنفيذ الإطار العالمي المتعلق بالمواد الكيميائية - من أجل كوكب خالٍ من الأضرار الناجمة عن المواد الكيميائية والنفايات؛
- (ج) يعرب عن تقديره لعمل برنامج الأمم المتحدة للبيئة في تولي المسؤولية الإدارية لأمانة الإطار العالمي المتعلق بالمواد الكيميائية، بما في ذلك التقدم المحرز في تعيين الموظفين وتوفير الدعم الفني لتنفيذ القرارات التي اعتمدها المؤتمر الدولي المعني بإدارة المواد الكيميائية في دورته الخامسة؛
- (د) يعرب عن تقديره للبرنامج المشترك بين المنظمات للإدارة السليمة للمواد الكيميائية لدوره الرائد في الاستجابة للقرار.